

<input type="checkbox"/> District Court <input type="checkbox"/> Denver Juvenile Court <input type="checkbox"/> 地区法院 <input type="checkbox"/> 丹佛青少年法院 _____ County, Colorado _____ 县 (科罗拉多州) Court Address: 法院地址: <hr/> In re: 关于: <input type="checkbox"/> The Marriage of: 婚姻双方: <input type="checkbox"/> The Civil Union of: 民事结合双方: <input type="checkbox"/> Parental Responsibilities concerning: 相关父母责任: <hr/> Petitioner: 申请人: And 以及 Co-Petitioner/Respondent: 共同申请人/被申请人: <hr/> Attorney or Party Without Attorney (Name and Address): 律师或无律师则填写当事人 (姓名和地址): Phone Number: E-mail: 电话号码: 电子邮箱: FAX Number: Atty. Reg. #: 传真号码: 律师注册编号: <hr/>	▲ COURT USE ONLY ▲ 仅供法院使用
Case Number: 案件编号: Division Courtroom 审判庭 审判室	
CERTIFICATE OF COMPLIANCE WITH MANDATORY FINANCIAL DISCLOSURES *****EACH PARTY MUST COMPLETE AND FILE THIS FORM WITH THE COURT***** 强制性财务披露书合规性证明 *****各方须填写并向法院提交此表格*****	

I, the Petitioner Co-Petitioner/Respondent (check one) hereby certify that I have sent the other party the following Mandatory Disclosures as required by Rule 16.2(e)(7) of the Colorado Rules of Civil Procedure.
本人作为 申请人 共同申请人/被申请人 (勾选一项), 兹证明本人已根据《科罗拉多州民事诉讼规则》第 16.2(e)(7) 条的要求向另一方发送强制性披露书。

See JDF 1125: Mandatory Disclosure - Form 35.1 for explanation on what is required by the disclosures being listed. Check those that you have furnished to the other party. **(Note: Only the Sworn Financial Statement and Child Support Worksheet should be filed with the Court.)**

参见 JDF 1125: 强制性披露书 - 表格 35.1 说明下列所要求披露的内容。勾选您已向另一方提供的內容。(注: 仅需向法院提交“已宣誓财务状况声明”及“子女抚养费工作表”。)

- | | |
|---|--|
| <input type="checkbox"/> Sworn Financial Statement
已宣誓财务状况声明
<input type="checkbox"/> Income Tax Returns (most recent 3 years)
所得税申报表 (最近 3 年)
<input type="checkbox"/> Personal Financial Statements (last 3 years)
个人财务报表 (过去 3 年) | <input type="checkbox"/> Retirement Plans
退休计划
<input type="checkbox"/> Bank/Financial Institution Accounts
银行/金融机构账户
<input type="checkbox"/> Income Documentation (Pay Stubs, etc.)
收入证明文件 (工资单等) |
|---|--|

Business Financial Statements (last 3 years)

企业财务报表 (过去 3 年)

Real Estate Documents (Appraisal, Title, etc.)

不动产证明文件 (估价、所有权凭证等)

Personal Debt (Loans, Title, Credit Card Statements, etc.)

个人债务 (贷款、所有权凭证、信用卡对账单等)

Investments

投资

Employment Benefits

鼓励就业津贴

Employment and Education - Related child Care Documentation

就职与教育 - 相关儿童保育证明文件

Insurance Documentation

保险单证

Extraordinary Children's Expense Documentation

子女特别支出证明文件

If I have not provided information, it is because:

如本人未提供相关信息, 原因为:

I hereby certify that, to the best of my knowledge, the disclosures I have made are complete and correct as of this date.

兹声明, 据本人所知, 本人截至本日期所披露的内容完整无误。

By checking this box, I am acknowledging I am filling in the blanks and not changing anything else on the form.

选中此框, 即表明本人确认在空白处填写, 且不会更改此表格上的任何其他内容。

By checking this box, I am acknowledging that I have made a change to the original content of this form.

选中此框, 即表明本人确认已更改此表格上的原始内容。

***SIGNATURE(S) ARE REQUIRED BELOW BEFORE FILING WITH THE COURT**

***向法院提交文件前须在下方签名**

VERIFICATION

证明

I declare under penalty of perjury under the law of Colorado that the foregoing is true and correct.

本人声明, 上述内容均真实无误, 否则将根据科罗拉多州法律接受伪证罪的处罚。

Executed on the _____ day of _____, _____, at _____

执行日期: _____ 日 _____ 月 _____ 年, 地点: _____
(date) (month) (year) (city or other location, and state OR country)
(日) (月) (年) (城市或其他地点, 州或国家/地区)

(Printed name of Petitioner/Co-Petitioner/Respondent)
(申请人/共同申请人/被申请人姓名 (印刷体))

*Signature of Petitioner/Co-Petitioner/Respondent
(*申请人/共同申请人/被申请人签名)

Attorney Signature, if any
律师签名 (如有)

***SIGNATURE IS REQUIRED BELOW BEFORE FILING WITH THE COURT**
***向法院提交文件前须在下方签名**

CERTIFICATE OF SERVICE
送达回证

I certify that on _____ (date) a true and accurate copy of **the CERTIFICATE OF COMPLIANCE WITH MANDATORY FINANCIAL DISCLOSURES** was served on the other party by:
兹证明, **强制性财务披露合规性证明**的真实准确副本已于 _____ (日期) 通过以下方式送达对方当事人:

Hand Delivery, E-filed, Faxed to this number _____, **or**
 直接递交, 线上提交, 发送传真, 号码为 _____, **或者**

by placing it in the United States mail, postage pre-paid, and addressed to the following:
预付邮资通过美国邮政寄往以下地址:

To: _____
收件人:

*(Your Signature)
*(签名)

Date
日期